



大
国
学
研
究
文
库



Western Regions from the Perspectives of
the Chinese Classics

国学视野下的 西域研究

乌云毕力格◎主编

中国社会科学出版社



大
国
学
研
究
文
库

Western Regions from the Perspectives of
the Chinese Classics

国学视野下的 西域研究

乌云毕力格◎主编

中国社会科学出版社

图书在版编目 (CIP) 数据

国学视野下的西域研究 / 乌云毕力格主编. —北京: 中国社会科学出版社, 2019. 9

(大国学研究文库)

ISBN 978 - 7 - 5161 - 8539 - 1

I. ①国… II. ①乌… III. ①西域—文化史—古代—文集
IV. ①K294. 5

中国版本图书馆 CIP 数据核字 (2016) 第 154194 号

出 版 人 赵剑英
责任编辑 史慕鸿
责任校对 李 莉
责任印制 戴 宽

出 版 中国社会科学出版社
社 址 北京鼓楼西大街甲 158 号
邮 编 100720
网 址 <http://www.csspw.cn>
发 行 部 010 - 84083685
门 市 部 010 - 84029450
经 销 新华书店及其他书店

印刷装订 北京君升印刷有限公司
版 次 2019 年 9 月第 1 版
印 次 2019 年 9 月第 1 次印刷

开 本 710 × 1000 1/16
印 张 29.5
插 页 2
字 数 471 千字
定 价 138.00 元

凡购买中国社会科学出版社图书, 如有质量问题请与本社营销中心联系调换
电话: 010 - 84083683

版权所有 侵权必究

此为试读, 需要完整PDF请访问: www.ertongbook.com

本成果受到中国人民大学“中央高校建设世界一流大学（学科）和特色发展引导专项资金”支持，项目批准号：15XNLG09



目 录

“土垠”为汉“居卢訾仓”故址说	王炳华(1)
伊循故址新论	王炳华(32)
罗布淖尔考古与楼兰—鄯善史研究	王炳华(49)
文本对勘与历史建构:藏传佛教于西域和中原传播历史 研究导论	沈卫荣(75)
Revitalizing Sino-Tibetan Buddhist Studies:Some Old and New Thoughts	Weirong Shen(134)
1705 年西藏事变的真相	乌云毕力格(161)
16 世纪蒙古“浑臣”考	乌云毕力格(180)
1655 年以前的喀尔喀扎萨克问题	乌云毕力格(194)
Archaeological and palaeopathological study on the third/second century BC grave from Turfan, China:Individual health history and regional implications	Xiao Li et al. (216)
唐西州的古代药方研究	李 肖(241)
交河沟西康家墓地与交河粟特移民的汉化	李 肖(248)
黑水城西夏文洪州禅文献初步分析:以《洪州宗师教仪》及 《洪州宗趣注解记》为例	索罗宁(258)
怛逻斯之战和天威健儿赴碎叶 ——新获吐鲁番文书所见唐天宝年间西域史事	毕 波(293)
考古新发现所见康居与粟特	毕 波(320)
Tocharian Fragment THT333 in the Berlin Collection	Ogihara Hirotoishi(334)
新疆库车县文物局所藏梵本《法集要颂经》残片考释	荻原裕敏(350)
龟兹语 <i>smām</i>	荻原裕敏(360)

从柬声字的谐声通假看复辅音学说的局限	李建强(373)
从敦煌吐蕃藏汉对音文献看藏语浊音清化	李建强(395)
P. T. 396 的版本来源及其反映的汉语语音现象	李建强(409)
Padhānasutta: 佛传中降魔悟道的起源	
——对巴利文、梵文及汉译佛典的比较考察	张丽香(417)
佛传图像在印度的历史发展	张丽香(446)

“土垠”为汉“居卢訾仓”故址说

王炳华

居卢訾仓，初见于《汉书·西域传》，《魏略·西域传》中亦见记录。在汉、晋时期是出河西走廊入西域楼兰途中一处重要站点，地位冲要。

“居卢訾仓”故址所在，一个世纪以来，学界多有关注，但并未得到准确的结论。笔者的观点是：“居卢訾仓”故址就是黄文弼先生在20世纪30年代发现的土垠。

“土垠”遗址坐落在罗布淖尔湖北岸。是新疆地区迄今唯一出土过西汉纪年木简的古代遗存。它既是汉王朝开拓西域的前进基地，又是交通西域的后勤补给、邮置站点，相关遗存蕴含丰富的历史内涵。对深入认识汉、晋时期的楼兰，了解西汉王朝开拓、经营西域的事业，西汉戍边健儿们筚路蓝缕、拓边卫边的丰功伟业，具有无可替代的价值，值得认真关注。

“土垠”，在20世纪前期中外学者重点展开过的罗布淖尔考古中，当之无愧应是重大的考古收获之一。其意义并不弱于发现楼兰。它的发现是黄文弼先生不朽的贡献。在黄先生毕生从事的西域考古事业中，算是最重要的建树之一。可惜的是黄先生初涉土垠，认识一开始就进入误区：这就是判定遗址为烽燧。先入为主的结论，严重局限了他对遗存的深入研究。

这一遗址，自70年前黄文弼先生调查后，直到20世纪晚期，再未有考古工作者涉足其地。在笔者40多年的新疆考古生涯中，也只是20世纪80年代以后，才得机会到了土垠。第一次进入，手持黄文弼先生当年考古报告，目验当年他曾经报道的诸多遗迹，不少竟已寻觅无处。但也见到一些重要遗迹，是黄先生当年未曾关注，自然也未得介绍的。如遗址西侧傍湖存在一区土码头，直接显示着罗布淖尔古代水运事业的存在，这是西域研究中无人涉及的新问题，可以给人以新的启迪（图1）。

记》及《蒙新考察日记》^①。

土垠遗址，位于罗布淖尔湖北岸一处深入湖盆中的半岛之上，居孔雀河尾间地带：三面环水，只北面与鳞次栉比的龙城雅丹相连续，而且被深深掩复在丛丛土丘林中，真可以说是形势独具、十分隐秘、不同一般。当年选此，作为进入楼兰、联络西域南北道的前进基地，曾经过西汉拓边健儿们认真分析、选择，绝非偶然的决定（图2）。

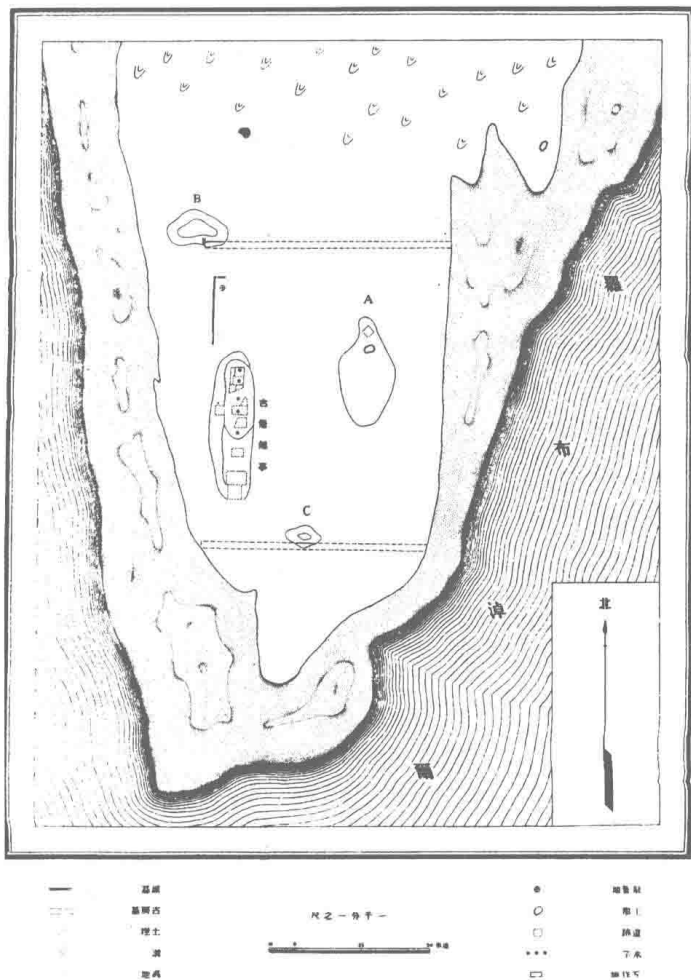


图2 土垠遗址（引自黄文弼《罗布淖尔考古记》）

^① 黄文弼：《罗布淖尔考古记》，《中国西北科学考察团丛刊》之一，国立北京大学出版，1948年，第105—112、179—220页。黄文弼遗著，黄烈整理：《黄文弼蒙新考察日记（1927—1930）》，文物出版社1990年版，第545—550页。

土垠遗址经纬位置,在 $E90^{\circ}12'30''$ 、 $N40^{\circ}46'30''$ 处^①。黄文弼首次对这一遗址的调查,先后费时 6 天,当年观察的现象、初步的测量、附近的墓地,都是不可取代、值得珍视的重要资料,自 20 世纪 30 年代至今,黄先生目验、报告了的部分遗址,已消失无存,根据黄氏当年测图、报告文字,本文略作归纳,引述介绍如下。

(一) 主要遗存

遗址居于“土垠平滩上”,“傍于海岸之三角洲,三面环水,惟北路通陆”。据其测图,遗址大略为长方形,南北长约 110 米,东西宽约 80 米。遗址西部,有“有长方形土台,高八英尺许,长十九英尺,宽五英尺五寸”,其上有地穴式建筑 5 处。另在遗址南北两端见残房址 2 处,以不规则土块,碱块为墙,顶已塌毁。遗址东部,有房址残迹 1 处。北围墙外“距约数十步”,有古房址 1 处^②。

(二) 汉代古道遗迹

古道,这是黄先生于 1934 年 5 月第二次考察罗布淖尔土垠遗存时的主要发现,遗迹见于遗址北约 5 华里处,在盐层下“显白色泥痕,宛若驴蹄,刮磨光平”,东北、西南走向。道路两旁“时有五铢钱、零铜件与玛瑙之属”。在持续多日的踏查中,与这一古道路迹、走向,黄氏曾多次“遭遇”,古道“蜿蜒屈行”,“五铢钱散布地表,俯拾即是”^③。

① 此据笔者用地球卫星定位仪,在遗址所作之实测记录。黄先生当年以陈宗器先生测定结果为据,记其为东经 90° 、北纬 $45^{\circ}10'$,有误;参《罗布淖尔考古记》,第 105 页。

② 黄文弼:《罗布淖尔考古记》,第 105—107 页。

③ 黄文弼:《罗布淖尔考古记》,第 110 页。其云:“由此往北约 5 里许,有大道遗迹,类似古道,两旁常有铜钱散布。于 5 月 14 日下午 3 时,使猎户导之前往,向北偏东 20° 行,4 点,遭遇古道于坚刚盐层开处,中显白色泥痕,宛若驴蹄,刮磨光平,显为往来人迹所遗。由西南向东北,蜿蜒屈行,或在山坡,或在平地……道两旁时有五铢钱、零铜件与玛瑙之属,必为当时行人所遗。”“十五日,仍驻此地……在大老坝北岸之土阜上,觅得古址一所。在一倾圮土坯中,显出苇草,即发掘其下,出骨器五件、草具五件……复北行,又与古道会。沿道西偏南 20° 行,在土阜之旁,五铢钱散布地表,俯拾即是。归而数之,得六百余枚,但无居住遗迹,其为行人所遗无疑也。”

（三）柳堤、古渠、居址

在土垠遗址西北、孔雀河下游，黄文弼第二次罗布淖尔考察中，曾发现柳堤一道：“西南东北行，长九百五十双步。下为土垠，上复柳条，旁栽柳条一线，宽（长）190 米突。……其附近即有一四方土台……其堤之东南约十里二十里地，时觅得零铜件及玉器之属，则当时居民必麇聚于此堤之东南，及大河两旁垦殖地无疑也。”古渠“宽丈余，高者约二尺，直通于河……渠畔布阵黑沙陶片……沙堆上，有古房二所……在此一带，黑沙陶片极多，有一陶器残底，凿七孔，类古陶甗”。“在河边时拾铜镜碎片，及陶片”，与上述柳堤距约 40 余里^①。这些居址、渠、堤遗迹，汉式风格陶器，显示了汉地炊煮文化的陶甗、汉镜、漆器、麻履等物，显为汉族居民集聚处（图 3）。

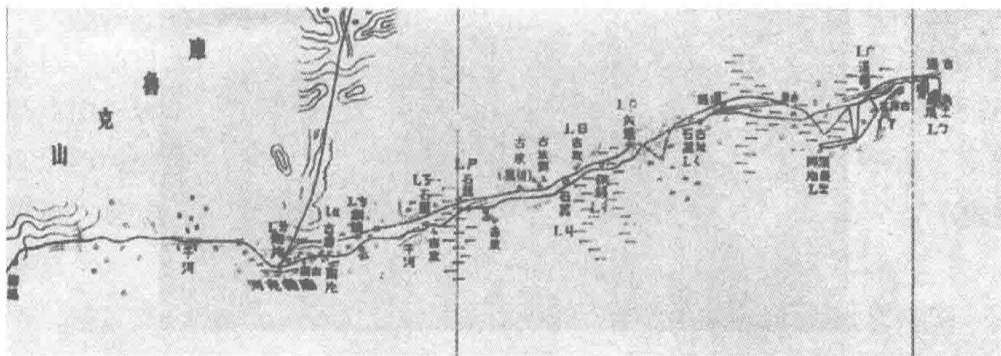


图 3 土垠附近屯戍遗址分布图（引自黄文弼《罗布淖尔考古记》）

（四）多种多量汉文物

1930 年、1934 年黄氏两次调查土垠及傍近居住遗存，共采获有西汉纪年木简 75 枚，漆、木器、丝麻织衣履、木竹器、骨、石、陶器等共 600 多件，以铜件为最多，大概皆散布地表，随手捡拾。其三棱形铜铍、五铢钱，均作紫铜色，皆为西汉遗物，在土垠地穴式房址附近，还曾拾到铜印一方，文曰“韩产私印”。另有铁器、料珠、草具，以及玻璃等^②。

① 黄文弼：《罗布淖尔考古记》，第 111 页。

② 参见黄文弼《罗布淖尔考古记》，第 108 页。

二 20 世纪 80 年代以来对土垠的考古调查

20 世纪 80 年代以来,中国考古学者对罗布淖尔地区文物考古遗存进行了多次调查,少量发掘。在这些工作中,土垠遗址均受到关注(图 4)。只就笔者言,在土垠地区的调查、踏勘即达四次。相关踏查、路线,与黄文弼先生都不相同。概而言之,有三条:

其一,由库尔勒出发,缘库鲁克塔格山南麓、孔雀河北岸东行,与孔雀河北岸一线绵延的九座汉代烽火台相依相伴,进抵营盘,复东行,达龙城雅丹。更穿越雅丹土丘林,觅见土垠。复由土垠入 LE ($E90^{\circ}07'03.25''$ 、 $N40^{\circ}38'41.28''$)、楼兰城(图 5、图 6)。



图 4 新疆土垠遗址(引自 Google Earth, 2011.06 搜寻)



图 5 楼兰、土垠、LE 古城相对位置(引自 Google Earth, 2011.06 搜寻)

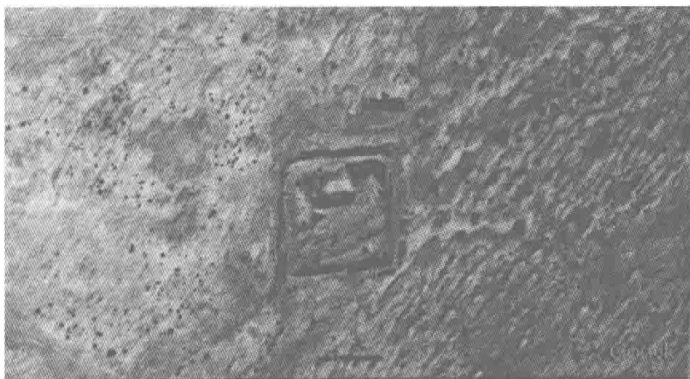


图6 楼兰、土垠间之 LE 古城（引自 Google Earth, 2011.06 搜寻）

其二，系由阿尔金山脚下伊循故址——米兰出发，北行，入楼兰城，穿越已经干涸的罗布淖尔湖盆，入土垠，再至龙城雅丹之中。湖盆虽已滴水俱无，但楼兰城、土垠与罗布淖尔湖之相对位置，可以更清楚地具体把握。

其三，也是由米兰入楼兰、LE、土垠、龙城雅丹后，再由龙城雅丹东行，经白龙堆、库木库都克，过疏勒河尾间地段的甜水井，穿过库鲁克塔格山与阿尔金山间缓平的峡口荒漠，抵甘肃西部三陇沙，入疏勒河谷、汉玉门关故址，进入敦煌。这几次穿越，与当年黄文弼自吐鲁番（车师故地）穿越库鲁克塔格山进入龙城、土垠的路线，完全不同，可互相补充。

通过这些调查，不论从罗布淖尔地区地理、交通形式的宏观角度，还是遗址细部特征，均取得重要收获。

（一）从宏观角度看“土垠”，有以下特点

1. 它是敦煌最近的可以提供淡水的地点，地处要冲。土垠是西汉戍边将士们西出玉门后，可以取得淡水、草料补给的第一站。中原王朝戍边健儿们由河西走廊西走，离敦煌，出玉门，沿疏勒河谷西行，过三陇沙，进入阿奇克谷地、白龙堆，除个别可以取得饮水的井泉外，几乎都是缺水、少草的戈壁、荒漠。途程长达 300 多公里。在以马、驼为运输工具的形式下，需经十天左右的跋涉，其困难、艰苦是难以尽说的。进抵罗布淖尔湖北岸龙城雅丹地带，正是极度困疲、干渴之时。而这里，是孔雀河尾间入罗布淖尔湖地段，可得到水质基本没有盐化，或盐化甚弱的淡水补给。极度干渴之下得见甜水，它的重要性，是怎么估计也不过分的。

地带，宽在 10 公里以上。这片地势开阔、缓平的地面，除地表有小砾石外，土层颇厚。与孔雀河谷接连处，只要引水可及，可得农业垦种之便。黄文弼先生当年发现的西南、东北向古道、柳堤、灌渠、居住点，就在这片区域之内。作为屯田之所，是并不困难的（图 8）。



图 8 土垠遗址现状图

（二）微观考察土垠遗址，也有新的收获

1. 土垠遗址虽已遭受严重的自然、人为破坏，但遗迹仍然清晰。显示了相当周密的军事防卫性质：遗址深处雅丹土丘掩覆之中。西侧土墙加夯，南北为陡坎，北部中间显门阙。可收防御之功。西部半地穴式建筑，为粮储仓窖。绝无高台、土塔类登高望远、可以与烽火台联想的设施。而在土垠以西，近十处汉代烽火台遗存，都是以高耸瞭墩为第一特征的（图 9）。

2. 遗址虽三面环水，但水势有别。南、东两面，无任何屏障，风大浪急之日，湖水势必盛大。西侧，实为一处湖湾；相隔 100 米左右，为另一片土岛。西风盛大时，可收屏障之功，在风起浪盛时，这片水域的水势会是相对平静的。

3. 傍西侧湖岸，在夯土围墙外，可以见到一区南北向的土筑台基，相当整齐。南半段保存完好，北半段残损。残长 30、宽 3、高 0.4 米，以土块垒就。这濒水的土台基，明显为水运码头遗址。与码头台基相近，土墙围垣外侧，见到相当多量加固土岸木楔钉。木楔钉以胡杨为料，钉长不足 30 厘米、直径 1—2 厘米，端部尖锐，深楔在土墙之中，其加固土堤，抗御风、浪侵蚀的能力，不言可自明。地处湖湾，堤岸经加固。码头地近粮仓，清楚表明粮运是当年重点关注的任务（图 10）。

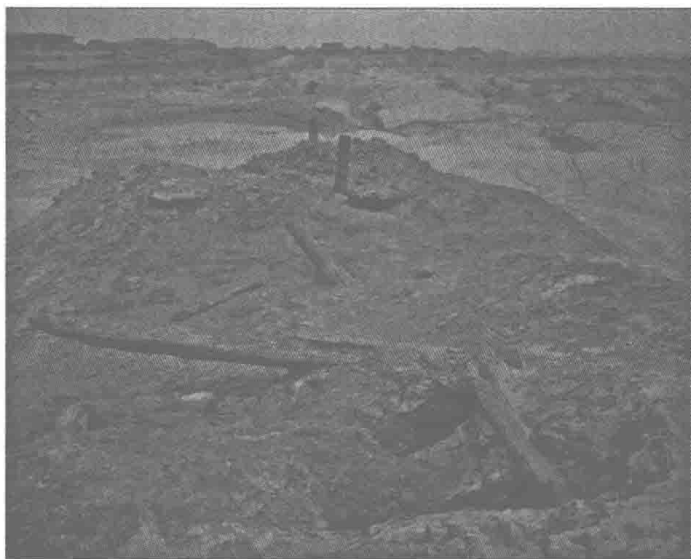


图9 “居卢营仓”仓址

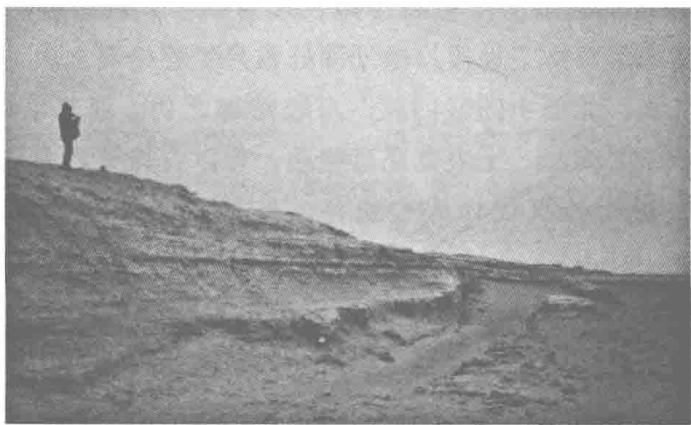


图10 土垠码头遗迹

判定这一土台为汉代水运码头，还有另一旁证。在离湖岸约50米处的湖湾中，据若羌县文物保管所焦迎新介绍，他们在调查时曾采集到一束三棱形青铜镞，总数近60枚^①。今天干结的湖底，当年曾是水波荡漾。

^① 2005年，为探察玄奘东归之路，与焦迎新一道工作，在土垠遗址现场曾向考察队具体介绍遗物出土情况。

而且水势不浅，所以不便打捞沉入之物。60枚青铜镞集中在一道，与箭镞实际被使用、散落各处决然不同，明显是运输中失落的情景。铜镞遗落在湖盆中，只有一种可能：当年存在水运。军备物资，曾经通过土垠码头运输至濒临湖盆的其他军事要地，如楼兰、LE古城等。这样说，并不纯为逻辑推论。笔者曾认真观察过相关遗迹：楼兰古城中，自西北斜穿古城，由东南角出城，有一条古河道。这条小河出城后，与孔雀河支流相通，最后与罗布淖尔湖通联，至今河谷痕迹清晰。这河道，自然可用作水运。自土垠至LE古城的车道，因穿越湖盆、平易好走已成为考察者来去的路线，形成辙迹。而线路，实际就是由土垠穿过湖盆后，进入一条小河道。小河道两岸芦苇侧伏，痕迹依然。顺这一河道行进，即可抵达LE古城边。昔日河道、河床，成了今日的路面。土垠与楼兰、LE古城曾经藉水路来去，若可触摸。

汉王朝曾经开拓罗布淖尔湖水运，是一个新观点。这是与罗布淖尔地区雅丹密布的地理形势，不时又有人员、粮饷运输的紧迫需要密切相关的。改善这片地区交通，可肯定是汉通楼兰时曾经面临的一个重要问题。水运，大概正是呼应这一要求而产生的。

说雅丹起伏的罗布淖尔湖北岸，汉、晋时期的楼兰，与四周交通困难，是史有明文、著录在册的。LE古城，是一座城内只见一处建筑遗存的军事城堡，是楼兰古城西北一座重要军事防卫点。它们周围，都是风蚀土丘林立。这种地理形势，有助于它们的军事防卫，但在交通上，对自敦煌至焉耆的丝路交通干线而言（孔雀河北岸、库鲁克塔格山前），却是十分不便。在汉与匈奴的角逐中，楼兰王国上下，深以“向导”、“负水担粮”为苦，一定程度上，就表现着这一交通艰难的形势。1979年初，我们进入罗布淖尔地区，寻觅楼兰古城遗址时，自库鲁克塔格山前南入龙城雅丹之中，觅路抵达楼兰，高低起伏，穿谷越坎，短短18公里的直线距离，徒步行进，竟费12小时以上，行进之艰难，超乎一般想象。这种交通不便，即使有马、驼之助，也是无济于事的。

面对陆上交通如是艰难形势，会转而开拓水运，这是情理中事。既有需要，又有现实可能，西汉戍边健儿行进至罗布淖尔湖北岸、觅路向楼兰时，最后终于在湖北岸土垠半岛上营建码头，发展水运，完成了一个重要的、成功的水运工程项目。缘何这一水运实况，竟未得进入史家的视野，没有留下一星半点的记录，倒是留给我们的一个